

# **Veglia di Pentecoste**

28 maggio 2016



Consiglio delle Chiese Cristiane  
di Milano



**CHIESA EVANGELICA BATTISTA**  
Milano - *Via Pinamonte da Vimercate 10*

In continuità con il tema della Settimana di Preghiera per l'Unità dei Cristiani 2016  
"Chiamati ad annunciare a tutti le opere meravigliose di Dio",  
il Consiglio delle Chiese Cristiane di Milano (CCCM)  
propone una Giornata di Pentecoste con al centro la manifestazione dello Spirito  
attraverso i doni meravigliosi della Sua creazione (terra, acqua, aria, fuoco).  
Essendo molto distante quest'anno la data della Pentecoste occidentale (15 maggio)  
da quella della Pentecoste orientale (18 giugno),  
il CCCM invita ciascuna/o ad un itinerario di riflessione, elaborazione comune  
e preghiera per il dono dello Spirito scegliendo una data intermedia che,  
al di là delle rispettive Tradizioni, sottolinei la comune invocazione al Consolatore  
che "vi guiderà in tutta la verità, perché non parlerà di suo,  
ma dirà tutto quello che avrà udito, e vi annuncerà le cose a venire". (Gv 16)

La presente celebrazione costituisce il momento conclusivo  
di un percorso iniziato con una tavola rotonda sui quattro elementi  
e il loro richiamo alla nostra fede:

**terra / creazione – acqua / battesimo – aria-vento / libertà – fuoco / unità.**

Relatori sui quattro temi sono stati:  
**Padre Traian Valdman** (chiesa ortodossa romena),  
**Pastora Anna Maffei** (chiesa evangelica battista),  
**Robert Bouygue** (chiesa anglicana),  
**Padre Adalberto Piovano** (chiesa cattolica).

Nel lavoro dei gruppi di approfondimento seguito alle relazioni  
sono stati elaborati i contributi poi confluiti in questa veglia.

**Resta qui con noi il sole scende già,  
resta qui con noi Signore è sera ormai.  
Resta qui con noi il sole scende già  
se Tu sei fra noi la notte non verrà.**

S'allarga verso il mare  
il tuo cerchio d'onda  
che il vento spingerà fino a quando  
giungerà ai confini di ogni cuore  
alle porte dell'amore vero.  
Come una fiamma che dove passa brucia  
così il tuo amore tutto il mondo invaderà.

Davanti a noi l'umanità  
lotta soffre e spera  
come una terra che nell'arsura  
chiede l'acqua ad un cielo senza nuvole  
ma che sempre le può dare vita.  
Con Te saremo sorgente d'acqua pura  
con Te fra noi il deserto fiorirà.

### Raccolta della Colletta

La **colletta** sarà devoluta per sostenere  
il **progetto** della Comunità di S. Egidio  
e della Federazione delle Chiese  
Evangeliche in Italia **per la gestione  
dei corridoi umanitari.**

**Martedì 14 giugno ore 20,30**

TEMPIO VALDESE DI MILANO  
Via Francesco Sforza 12/a – Milano  
Incontro promosso dalla  
Chiesa Evangelica Valdese di Milano,  
Comunità di Sant'Egidio Milano,  
CSD - Commissione Sinodale per la  
Diaconia

Dall'Italia un progetto ecumenico  
segnale di speranza per l'Europa

**CORRIDOI UMANITARI  
PER I PROFUGHI.**

Cosa sono, come funzionano,  
come ci coinvolgono

Paolo Naso  
(Federazione delle Chiese Evangeliche in Italia e  
Tavola Valdese)

Giorgio Del Zanna  
(Comunità di Sant'Egidio - Milano)

Massimo Gnone  
(CSD-Commissione Sinodale per la Diaconia)

- Gesto simbolico:  
il calore dell'unità

*(Viene proposto lo scambio della pace)*

🎵 Come fuoco vivo

**Come fuoco vivo si accende in noi  
un'immensa felicità  
che mai più nessuno ci toglierà  
perché Tu sei ritornato.  
Chi potrà tacere, da ora in poi,  
che sei Tu in cammino con noi,  
che la morte è vinta per sempre,  
che ci hai ridonato la vita?**

*Spezzi il pane davanti a noi  
mentre il sole è al tramonto:  
ora gli occhi ti vedono,  
sei Tu! Resta con noi.*

*E per sempre ti mostrerai  
In quel gesto d'amore  
Mani che ancora spezzano  
Pane d'eternità.*

## PREGHIERA DEL SIGNORE

**C** Con la fiducia e la libertà dei figli  
amati diciamo:

**Padre nostro, che sei nei cieli,  
sia santificato il tuo nome,  
venga il tuo Regno,  
sia fatta la tua volontà  
come in cielo anche in terra.  
Dacci oggi il nostro pane quotidiano  
e rimetti a noi i nostri debiti  
come anche noi li rimettiamo  
ai nostri debitori,**

**e non indurci in tentazione  
ma liberaci dal Male.  
Tuo è il Regno, la potenza e la gloria  
nei secoli dei secoli. Amen.**

## BENEDIZIONE E CONGEDO

**C** Ci benedica Dio, donandoci la  
forza di del Suo Santo Spirito che è terra,  
acqua, aria e fuoco.

**A Amen.**

**C** Ci benedica Dio, donandoci la  
sapienza necessaria per prenderci cura  
della nostra terra.

**A Amen.**

**C** Ci benedica Dio, donandoci  
l'amore che fa sorgere nuova vita.

**A Amen.**

**C** Nel nome del Padre, creatore  
del mondo intero, del Figlio, Sua Parola  
Vivente, e dello Spirito Santo, che fa  
nuove tutte le cose.

**A Amen.**

🎵 Resta qui con noi

*Le ombre si distendono  
scende ormai la sera  
e s'allontanano dietro i monti  
i riflessi di un giorno che non finirà  
di un giorno che ora correrà sempre  
perché sappiamo che una nuova vita  
da qui è partita e mai più si fermerà.*

## Presiedono la celebrazione

Tenente Valentina Capuano  
*(Esercito della Salvezza)*

Padre Ambrogio Makar  
*(Chiesa Ortodossa Russa)*

Don Giuliano Savina  
*(Chiesa Cattolica)*

🎵 Grandi cose

**Grandi cose ha fatto il Signore per noi  
ha fatto germogliare i fiori tra le rocce.  
Grandi cose ha fatto il Signore per noi  
ci ha riportati liberi alla nostra terra.  
Ed ora possiamo cantare  
possiamo gridare  
l'amore che Dio ha versato su noi.**

*Tu che sai strappare dalla morte  
hai sollevato il nostro viso dalla polvere  
Tu che hai sentito il nostro pianto  
nel nostro cuore  
hai messo un seme di felicità.*

**Grandi cose ha fatto...**

## INVOCAZIONE TRINITARIA

**C** Diamo inizio alla celebrazione  
nel nome del Padre, del Figlio e dello  
Spirito Santo.  
Padre che dai la vita: noi veniamo a Te.  
La vita è in pericolo e nuovi muri vengono  
eretti tra i popoli. Facci trovare pace e  
concedici il coraggio per costruirla.

**C** Gesù, tu ci hai insegnato a stare  
al mondo: noi ti invochiamo!  
Dietro il cinismo e il calcolo politico,  
svaniscono i volti e si moltiplicano le  
maschere. Facci ritrovare nella tua  
umanità, anche la nostra.

**C** Spirito Santo, ti ci hai insegnato  
la gioia dell'essere uniti: Vieni e visita di  
nuovo la tua Chiesa.  
L'ascolto si è fatto raro, e perfino quelli  
che parlano la stessa lingua, non si  
capiscono più. Facci trovare, nella tua  
guida la bellezza delle nostre diversità,  
insieme alla Grazia dell'essere parte di un  
medesimo Corpo.

## ACCOGLIENZA E INTRODUZIONE ALLA LITURGIA

Pastore Massimo Aprile  
*(Chiesa Evangelica Battista)*

🎵 Discendi Santo Spirito

*Discendi, Santo Spirito,  
le nostre menti illumina;  
del ciel la grazia accordaci  
Tu, Creator degli uomini.*

**Chiamato sei Paraclito  
e dono dell'Altissimo,  
Sorgente limpidissima,  
d'amore fiamma vivida.**

*I sette doni mandaci,  
Onnipotente Spirito;  
le nostre labbra trepide  
in Te sapienza attingano.*

**I nostri sensi illumina,  
fervor nei cuori infondici;  
rinvigorisci l'anima  
nei nostri corpi deboli.**

*Dal male Tu ci libera,  
serena pace affrettaci,  
con Te vogliamo vincere  
ogni mortal pericolo.*

**Il Padre Tu rivelaci  
e il Figlio Unigenito;  
per sempre tutti credano  
in Te, divino Spirito. Amen.**

## **PREGHIERA DI ILLUMINAZIONE**

*(Viene contemporaneamente acceso il cero,  
simbolo del Risorto)*

**L** Signore, la tua Parola è come  
acqua: rinfrescaci alle sue sorgenti, tuffaci  
nella sua corrente, trascinaci verso il  
mare.

**L** La tua Parola è come fuoco:  
rischiaraci senza abbagliarci, riscaldaci  
senza bruciarci, infiammaci senza  
divorarci.

**L** La tua Parola è come cielo: fa'  
che ci allarghiamo in essa, affinché

conosciamo l'altezza e la profondità di  
tutto ciò che esiste.

**L** La tua Parola è come terra: fa'  
che siamo radicati in essa, affinché  
sperimentiamo la solidità e la costanza di  
tutto ciò che tu doni, esigi e prometti.  
Amen.

*(André Dumas, da: Cent prières possibles)*

## **1. Terra/Creazione**

### **Preghiera sulla terra**

**L** Benedetto sei tu, Signore, che  
solo rinnovi ogni giorno la creazione delle  
tue opere; benedetto sei tu, Signore, che  
hai creato la luce e la tenebra e le hai  
separate l'una dall'altra; benedetto sei tu,  
Signore, che crei e trasformi ogni cosa,  
che allontani l'ombra della morte e ricopri  
il giorno con le tenebre della notte;  
benedetto sei tu, Signore, che hai creato  
l'uomo a tua immagine e somiglianza, che  
hai creato il giorno per le opere della luce,  
e la notte per il riposo della natura umana  
Amen.

*(Preghiera di Basilio il Grande tratta da: "Messaggio  
per la salvaguardia del creato"  
del 1 settembre 2015 del Patriarca Ecumenico  
di Costantinopoli Bartolomeo I)*

### **Salmo 104 - Inno alla creazione**

**L** Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande! Sei  
rivestito di maestà e splendore. Sei  
avvolto in un manto di luce. Hai disteso il  
cielo come una tenda.

**per giudicare i vivi e i morti, e il suo  
regno non avrà fine.  
Noi crediamo nello Spirito Santo, che è  
Signore e dà la vita, e procede dal  
Padre. Con il Padre e il Figlio è adorato  
e glorificato, e ha parlato per mezzo  
dei profeti.  
Crediamo la Chiesa, una, santa,  
cattolica e apostolica.  
Professiamo un solo battesimo per il  
perdono dei peccati.  
Aspettiamo la risurrezione dei morti e  
la vita del mondo che verrà.  
Amen.**

## **4. Fuoco/Unità**

### **Preghiera sul fuoco**

**L** Spirito Santo, che riempi di  
luce i profeti e accendevi parole di fuoco  
sulla loro bocca, torna a parlarci con  
accenti di speranza. Frantuma la corazza  
della nostra assuefazione all'esilio.  
Ridestaci nel cuore nostalgie di patrie  
perdute. Dissipa le nostre paure. Scuotici  
dall'omertà. Liberaci dalla tristezza di non  
saperci più indignare per i soprusi  
consumati sui poveri. E preservaci dalla  
tragedia di dover riconoscere che le prime  
officine della violenza e della ingiustizia  
sono ospitate dai nostri cuori.  
Spirito di Pentecoste, ridestaci all'antico  
mandato di profeti. Dissigilla le nostre  
labbra, introduci nelle nostre vene il  
rigetto per ogni nostro compromesso.  
Trattienici dalle ambiguità. Facci la grazia  
del voltastomaco per i nostri peccati. Poni  
il tuo marchio di origine controllata sulle  
nostre testimonianze. E facci aborrire le

parole, quando esse non trovano  
puntuale verifica nei fatti. Spalanca i  
cancellotti dei nostri cenacoli. Aiutaci a  
vedere i riverberi delle tue fiamme nei  
processi di purificazione che avvengono  
in tutti gli angoli della terra. Aprici a  
fiducie ecumeniche. E in ogni uomo di  
buona volontà facci scorgere le orme del  
tuo passaggio.

*(da: Tonino Bello, Preghiera allo Spirito Santo  
per un mondo coraggioso e convertito)*

## **IN ASCOLTO DELLA PAROLA DI DIO**

### **Atti 2,1-4**

**L** Quando venne il giorno della  
Pentecoste, i credenti erano riuniti tutti  
insieme nello stesso luogo. All'improvviso  
si sentì un rumore dal cielo, come quando  
tira un forte vento, e riempì tutta la casa  
dove si trovavano. Allora videro qualcosa  
di simile a lingue di fuoco che si  
separavano e si posavano sopra  
ciascuno di loro. Tutti furono riempiti di  
Spirito Santo e si misero a parlare in altre  
lingue, come lo Spirito Santo concedeva  
loro di esprimersi

### **Giovanni 17,21**

**L** Fa' che siano tutti una cosa sola:  
come tu, Padre, sei in me e io sono in te,  
anch'essi siano in noi. Così il mondo  
crederà che tu mi hai mandato.

### **A cura del gruppo:**

Preghiera di intercessione per l'unità  
della Chiesa

da dove viene né dove va. Lo stesso accade con chiunque è nato dallo Spirito.

**- A cura del gruppo:**

Commento al testo di Giovanni

**- Gesto simbolico:  
il soffio del vento**

*Come le vele di una barca, Spirito di Dio, soffia e sospingi le nostre vite nel nostro andare. Fa che riconosciamo in Te la vera energia della nostra missione.*

*Come l'aria calda che riempie l'aerostato, Spirito Santo di Dio sollevaci e aiutaci a volare nel cielo in cui non ci sono confini né barriere che dividono i popoli.*

*Alzaci al livello di nuove e creative possibilità di vita insieme. Amen.*

 **Su ali d'aquila**

*Tu che abiti al riparo del Signore e che dimori alla sua ombra di al Signore "Mio rifugio Mia roccia in cui confido"*

***E ti rialzerà, ti solleverà,  
su ali d'aquila, ti reggerà,  
sulla brezza dell'alba ti farà brillar  
come il sole...  
così nelle sue mani vivrai.***

*Dal laccio del cacciatore ti libererò  
E dalla carestia che distrugge  
Poi ti coprirà con le sue ali  
E rifugio troverai.*

*Non devi temere i terrori della notte  
Né freccia che vola di giorno  
Mille cadranno al tuo fianco  
Ma nulla ti colpirà.*

*Perché ai suoi angeli ha dato un comando  
Di preservarti in tutte le sue vie  
Ti porteranno sulle loro mani  
Contro la pietra non inciamberai.*

***E ti rialzerò, ti solleverò,  
su ali d'aquila, ti reggerà,  
sulla brezza dell'alba ti farà brillar  
come il sole... così nelle mie mani  
vivrai.***

**RISPOSTA NELLA FEDE  
E NELL'UNITÀ**

**C** Manifestiamo la nostra comune fede proclamando insieme:

**Noi crediamo in un solo Dio, Padre onnipotente, Creatore del cielo e della terra, di tutte le cose visibili e invisibili. Noi crediamo in un solo Signore, Gesù Cristo, unigenito Figlio di Dio, nato dal Padre prima di tutti i secoli: Dio da Dio, Luce da Luce, Dio vero da Dio vero, generato, non creato, della stessa sostanza del Padre; per mezzo di lui tutte le cose sono state create. Per noi uomini e per la nostra salvezza discese dal cielo, e per opera dello Spirito Santo si è incarnato nel seno della Vergine Maria e si è fatto uomo. Fu crocifisso per noi sotto Ponzio Pilato, morì e fu sepolto. Il terzo giorno è risuscitato, secondo le Scritture, è salito al cielo, siede alla destra del Padre. E di nuovo verrà, nella gloria,**

**A Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande!**

**L** Lassù sulle acque, sta la tua dimora, fai delle nubi il tuo carro, avanzi sulle ali del vento. Ti servi dei venti come messaggeri, dei bagliori dei lampi come ministri. Tu hai fatto la luna per segnare il tempo e il sole è puntuale al suo tramonto.

**A Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande!**

**L** Distendi le ombre e scende la notte: nel bosco è tutto un vagare di animali. I leoncelli ruggiscono in cerca di preda e aspettano da te il loro cibo. Sorge il sole e si ritirano, vanno a dormire nelle loro tane.

**A Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande!**

**L** Allora l'uomo s'avvia al suo lavoro e fatica fino alla sera. Quanto sono numerose le tue opere, Signore, e tutte le hai fatte con arte! La terra è piena delle tue creature.

**A Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande!**

**L** Tutti aspettano che tu li nutra a tempo opportuno. Dai loro il cibo ed essi lo prendono, apri la mano e si saziano di beni. Nascondi il tuo volto e il terrore li assale; toglilo loro il respiro ed essi muoiono, tornano a essere polvere! Mandi il tuo soffio di vita e sono ricreati, così rinnovi la faccia della terra.

**A Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande!**

**L** Gloria al Signore, per sempre! Gioisci, Signore, per le tue opere! Tu guardi la terra ed essa trema, tocchi i monti e si coprono di fumo. Canterò a te, Signore, finché avrò respiro. Loderò il mio Dio, finché avrò vita.

**A Loda il Signore, anima mia:  
Signore, mio Dio, quanto sei grande!**

**L** Ti piaccia il mio canto, Signore; la mia gioia viene da te. Scompaiano i peccatori dalla terra, sparisca la gente malvagia. Loda il Signore, anima mia. Alleluia, gloria al Signore!

**- Gesto simbolico:  
il respiro della terra**

*Oggi, nelle nostre metropoli, viviamo avendo smarrito il contatto con la terra che non è la polvere sulle nostre scarpe, ma energia di vita. Basta che in essa sia posto un seme o una pianticella come questa che viene portata all'altare, e in breve tempo accadono profonde trasformazioni: la pianta cresce mette foglie, si sviluppa; la terra alimenta la vita, la terra respira. Sì, la terra respira, ma ha i suoi tempi. Solo chi ha fiducia nella vita, che è fede in Dio, potrà piantare una vigna e avendone paziente cura, un giorno, potrà gioire del suo vino che rallegra e scalda il cuore.*

 **Coro  
della chiesa ortodossa russa**

**- A cura del gruppo:**

La nostra gratitudine a Dio, Spirito di vita, che abita la terra e ce ne affida la custodia

🎵 **Coro**  
*della chiesa ortodossa russa*

## 2. Acqua/Battesimo

- **Gesto simbolico:**  
la forza rigeneratrice dell'acqua

*"In te è la sorgente della vita." Noi conosciamo la ricchezza simbolica e teologica dell'acqua nella Bibbia, dal libro della Genesi all'Apocalisse. La fede, la preghiera e l'azione comune possono far scaturire l'acqua anche dalle aride rocce dell'amarezza e purificare il peccato della divisione nella cristianità.*

*L'acqua dà la vita e ci rigenera. L'acqua lava e purifica il nostro sguardo perché impariamo a vedere il mondo e gli altri con occhi nuovi. Ci accostiamo allora al segno dell'acqua.*

🎵 **Sorgente viva**  
*Coro della chiesa battista*

### Preghiera sull'acqua

**L** L'acqua origine della vita  
C'era all'inizio, prima di ogni vita.  
L'acqua era con il Creatore, ed è diventata madre di tutto ciò che vive;  
essa era, essa sarà eterna.  
L'acqua, per sempre, è potenza di rinnovamento, scorrendo senza sosta, raccogliendo tutto...  
Senza sosta essa evapora verso l'altro, senza sosta essa scorre verso il basso...  
L'acqua raffigura la corrente eterna senza fine, e la capacità di adattarsi a tutte le situazioni della vita. Ma essa vive il segreto del mutamento in seno all'immutabile, del non assoggettarsi nel

quadro delle leggi, della pienezza della pace nel movimento incessante; essa monta in alto per ridiscendere in basso, cambia in gioia il dolore, è l'unione perfetta fra identità della persona e la comunità, è profondità insondabile e milioni d'espressioni sottili, sa limitarsi e tuttavia dona senza limiti.  
In ogni tempo l'acqua ha il potere di uccidere o di dare la vita poiché vive per sempre nel cuore della vita.

*(Sun Ai Lee, Corea del Sud: Meditation Book. Assemblée Nazionale delle donne della Chiesa Unita di Cristo, USA, luglio 1984)*

### - A cura del gruppo:

L'acqua e i naufragi: confessione di peccato

### IN ASCOLTO DELLA PAROLA DI DIO

**C** Mediante la grazia di Dio, nell'acqua del battesimo, nasciamo a nuova vita. In questa acqua avviene uno sublime scambio: il Signore Gesù prende su di sé il nostro peccato, e noi prendiamo per noi stessi la sua giustizia. Siamo nuove creature. Dall'acqua del battesimo, dal nostro "sì" a Dio, usciamo rinnovati, perdonati, per camminare in novità di vita.

### Colossesi 2, 6-13

**L** Poiché avete accolto Gesù Cristo, il Signore, continuate a vivere uniti a lui. Come alberi che hanno in lui le loro radici, come case che hanno in lui le loro fondamenta, tenete ferma la vostra fede, nel modo che vi è stato insegnato. E

ringraziate continuamente il Signore. Fate attenzione: nessuno vi inganni con ragionamenti falsi e maliziosi. Sono frutto di una mentalità umana o vengono dagli spiriti che dominano questo mondo. Non sono pensieri che vengono da Cristo. Cristo è al di sopra di tutte le autorità e di tutte le potenze di questo mondo. Dio è perfettamente presente nella sua persona e, per mezzo di lui, anche voi ne siete riempiti. Uniti a lui, avete ricevuto la vera circoncisione: non quella fatta dagli uomini, ma quella che viene da lui e che ci libera dalla nostra natura corrotta. Infatti quando avete ricevuto il battesimo, siete stati sepolti insieme con Cristo e con lui siete risuscitati, perché avete creduto nella potenza di Dio che ha risuscitato Cristo dalla morte. Un tempo, quando voi eravate pagani pieni di peccati, eravate addirittura come morti. Ma Dio che ha ridato la vita a Cristo, ha fatto rivivere anche voi. Egli ha perdonato tutti i nostri peccati.

*momento di silenzio e di riflessione personale*

### ANNUNCIO DI PERDONO

**C** La misericordia del Signore non ha fine. E' lei a guidarci verso la vita vera. Vogliamo conservare questo dono e farlo fruttificare ogni giorno della nostra vita.

🎵 **Ogni mia parola**

*Come la pioggia e la neve scendono giù dal cielo e non vi ritornano senza irrigare e far germogliare la terra,*

*così ogni mia parola non ritornerà a me senza operare quanto desidero, senza aver compiuto ciò per cui l'avevo mandata.  
Ogni mia parola, ogni mia parola.*

## 3. Aria/Vento

### Preghiera sul vento

**L** O Spirito Santo, che mandi la tua luce sui tuoi eletti, illuminaci sempre più.  
Tu che sei il fuoco dell'amore, accendici sempre più. Tu che sei Signore e datore di vita, vivi in noi sempre più.  
Tu che hai elargito i tuoi sette doni, riempi i nostri cuori sempre di più. Tu che sei vento, sospingi le nostre azioni.  
Tu che sei colomba, portaci nel più alto dei cieli. Tu che sei acqua, purifica le nostre anime. Tu che sei nuvola, placa le nostre tentazioni. Tu che sei rugiada, ravviva la nostra stanchezza.  
Tu che sei fuoco, cancella le nostre impurità.

*(Christina Rossetti 1830-1894)*

### IN ASCOLTO DELLA PAROLA DI DIO

### Giovanni 3, 5-8

**L** Gesù rispose: lo ti assicuro che nessuno può entrare nel regno di Dio se non nasce da acqua e Spirito. Dalla carne nasce carne, dallo Spirito nasce Spirito. Non meravigliarti se ti ho detto: dovete nascere in modo nuovo. Il vento soffia dove vuole: uno lo sente, ma non può dire